

**Interreg**  
**Italia-Österreich**

European Regional Development Fund



EUROPEAN UNION

# Webinar EuregioFamilyPass

**14.05.2021**

⌚ **10:00-11:15**



(IT-DE-EN)



**WEBINAR**

con traduzione simultanea

mit Simultanübersetzung

with simultaneous  
interpretation

# Agenda

# EuregioFamilyPass

⌚ 10:00-10:10

## SALUTI / GRUSSWORTE / GREETINGS

Segretario Generale / Generalsekretär / General Secretary  
**Matthias Fink**, Euregio

⌚ 10:10-10:20

## EUREGIOFAMILYPASS

Studio di fattibilità / Machbarkeitsstudie / Feasibility study

**Umberto Martini / Giulia Cambruzzi**

Università di Trento / Universität Trient / University of Trento

⌚ 10:20-11:05

## PRESENTAZIONE / PRÄSENTATION / PRESENTATION BEST PRACTICES

*Vorarlberger Familienpass*  
Austria / Österreich / Austria  
**Dietmar Übelher**

*Family Net Bratislava*  
Slovacchia / Slowakei / Slovakia  
**Zuzana Baloghova**

*Eurocidade Chaves-Verín*  
Spagna-Portogallo / Spanien-Portugal / Spain-Portugal  
**Nerea Pérez Adriano**

⌚ 11:05-11:15

## DISCUSSIONE / DISKUSSION / DISCUSSION

### Uno sguardo verso altre realtà

L'EuregioFamilyPass è una realtà che offre alle famiglie di tutta l'Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino tanti vantaggi e servizi, e che, con numerose iniziative, si è contraddistinta nella comunità dell'Euregio. Per questo motivo, per garantire una costante funzionalità di tale strumento, è stato intrapreso uno studio mirato all'ampliamento delle opportunità per le famiglie, come ad esempio la digitalizzazione. In occasione della Giornata Internazionale della Famiglia inviteremo a raccontarsi alcune prestigiose realtà presenti in Europa, che condividono caratteristiche analoghe all'EuregioFamilyPass e che possono rappresentare un considerevole contributo per l'esperienza generale: il valore delle differenze come arricchimento.

### Ein Blick auf andere Initiativen

Der EuregioFamilyPass bietet Familien in der gesamten Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino viele Vorteile und Dienstleistungen und ist durch zahlreiche Aktionen in der Bevölkerung sehr beliebt. Im Sinne einer kontinuierlichen Entwicklung wurde eine Studie in Auftrag gegeben, bei der unter anderem das Thema der Digitalisierung vertieft wird. Anlässlich des Internationalen Tages der Familie laden wir zu einem spannenden Webinar ein, bei dem verschiedene Projekte ähnlich dem EuregioFamilyPass vorgestellt werden, um Erfahrungen innovativer Maßnahmen für Familien auszutauschen – ganz nach dem Prinzip aus der Vielfalt europäischer Initiativen voneinander zu lernen und sich gegenseitig zu inspirieren.

### A look towards other realities

The EuregioFamilyPass offers many benefits and services to families throughout the European Region Tyrol-South Tyrol-Trentino and is very popular among the citizens due to numerous initiatives. To ensure the continued functionality of this tool, a study has been launched to expand opportunities for families, such as digitalization, for instance. On the occasion of the International Day of Families, we will invite different speakers to display various realities present throughout Europe, which share similar characteristics to the EuregioFamilyPass and which can represent a considerable contribution to the common experience, following the consideration of the value of differences as enrichment.

Moderatore / Moderator / Host  
**Andreas Eisendle**, Euregio



Per partecipare è necessario iscriversi al link:

Um teilzunehmen, registrieren Sie sich unter folgendem Link:

To participate, register through the following link:

[https://us02web.zoom.us/webinar/register/WN\\_ohw1k8keSbSLKDKr8FdrkQ](https://us02web.zoom.us/webinar/register/WN_ohw1k8keSbSLKDKr8FdrkQ)

Per informazioni / Weitere Informationen / For further information:

Silvia Ramoser

[silvia.ramoser@euregio.info](mailto:silvia.ramoser@euregio.info)

+39 0471 406347

[www.familypass.eu](http://www.familypass.eu)

**Interreg  
Italia-Österreich**

European Regional Development Fund



EUROPEAN UNION